

Indications relatives à la protection de l'environnement
Au terme de sa durée de vie, ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères mais doit être remis à un point de collecte destiné au recyclage des appareils électriques et électroniques. Le symbole figurant sur le produit, la notice d'utilisation ou l'emballage vous indique cela.
Les matériaux sont recyclables conformément à leur marquage. Vous apporterez une large contribution à la protection de l'environnement par le biais du recyclage, de la réutilisation matérielle ou par les autres formes de réutilisation des appareils usagés.
Veuillez vous adresser à votre municipalité pour connaître la déchetterie compétente.

Instructions on environment protection
Do not dispose of this product in the usual household garbage at the end of its life cycle ; hand it over a collection point for the recycling of electrical and electronic appliances. The symbol on the product, the instructions for use or the packing will inform about the methods of disposal.
The materials are recyclable as mentioned in its marking. By recycling or others forms of re-utilization of old appliances, you are making an important contribution to protect our environment.
Please inquire at the community administration for the authorized disposal location.

V1 - 1/08



PÈSE-PERSONNE

Personal scale

PP 417 Lena



MODE D'EMPLOI
USER MANUAL

FRANÇAIS

***WHITE & BROWN** vous félicite d'avoir choisi ce produit et vous remercie de votre confiance.*
Pour votre confort et votre sécurité, votre article a été vérifié à toutes les étapes de sa fabrication et a passé avec succès tous nos tests de qualité.
Nos produits sont conçus pour vous plaire tant par leur design que par leur facilité d'utilisation et dans l'objectif constant de vous apporter complète satisfaction.

CONSIGNES D'UTILISATION

Lire attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil pour la première fois et le conserver pour les utilisations futures.

- Pour de meilleurs résultats, pesez-vous dans des conditions similaires de préférence au réveil. Les comparaisons seront plus justes.
- Votre pèse-personne est un instrument de mesure de précision et doit être traité avec soin. Protégez-le des chocs, de l'humidité, de la poussière et des produits chimiques.
- Tenez-le éloigné des sources de chaleur.
- Le pèse-personne a pour fonction de peser les personnes. Ne pas l'utiliser pour des objets. Il ne convient pas à une utilisation médicale, ni commerciale.
- Ne pas poser d'objets sur le pèse-personne quand vous ne l'utilisez pas, afin de ne pas user la pile.
- Nettoyer le pèse-personne avec un tissu doux et humide. N'utiliser pas de produits chimiques abrasifs.
- Eviter les interférences liées à l'environnement (ainsi que les changements rapides de température).

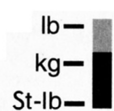
LE DESSUS DU PÈSE-PERSONNE PEUT ÊTRE GLISSANT S'IL EST MOUILLÉ. FAITES ATTENTION QUAND VOUS MONTEZ OU DESCENDEZ.

LE FABRICANT NE SAURAIT ÊTRE TENU POUR RESPONSABLE DE LA MAUVAISE UTILISATION DE L'APPAREIL.
CONSERVER SOIGNEUSEMENT CE MODE D'EMPLOI.

DISPLAY SYMBOLS

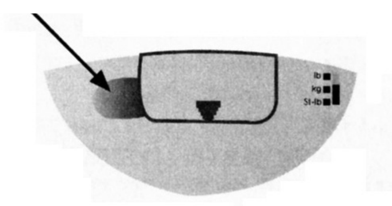
DISPLAY	THIS APPEARS IN CASE OF :
E	The scale exceeds its maximum capacity
LO	The battery is low. Replace the battery in the battery compartment at the back of the display.

STARTING THE SCALE



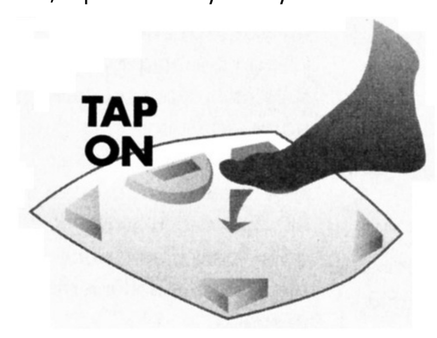
- Before first use, select the weight unit required KG (kilogramme), LB (livres) or ST (stone), with the switch at the back of the display.

- Remove the battery protection to activate the display.

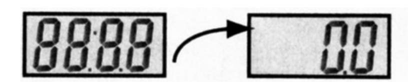


USING THE SCALE

- Place the scale on a firm, level surface.
- To start the scale, tap on the tray with your foot.



- The display first shows « 88:88 ». When the display shows « 0.0 » stand on the surface.

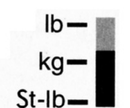


- A flashing dotted line will show on the display and then your weight.



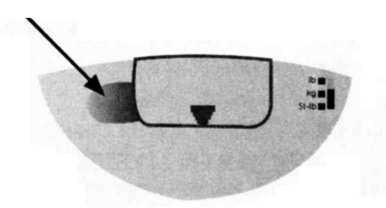
- The scale will turn off automatically after 5 seconds.

DEMARRAGE DU PESE-PERSONNE



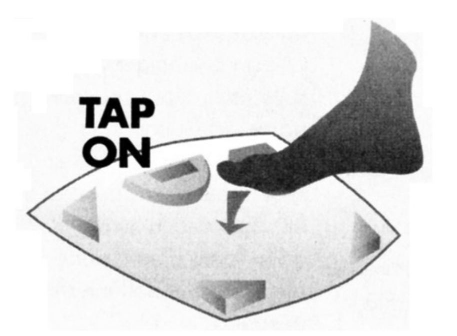
- Avant la première utilisation, sélectionner l'unité de pesage KG (kilogramme), LB (livre) ou ST (stone), à l'aide du bouton situé au dos de l'appareil.

- Enlever la languette de protection de la pile pour activer le pèse-personne.

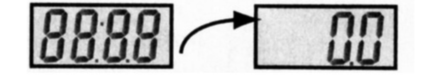


UTILISATION DE L'APPAREIL

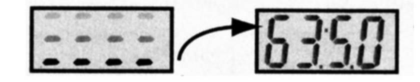
- Poser le pèse-personne sur une surface plate et ferme.
- Pour démarrer le pèse-personne, appuyer sur le plateau à l'aide du pied.



- L'écran affiche « 88:88 », puis « 0.0 ». Monter sur le plateau.



- Une ligne pointillée clignotante apparaît sur l'écran juste avant l'affichage du poids.



- Le pèse-personne s'éteindra automatiquement au bout de 5 secondes.

SYMBOLES D'AFFICHAGE

AFFICHAGE	EN CAS DE :
E	Le pèse-personne dépasse sa capacité maximum.
LO	La pile est faible. Remplacer la pile dans le compartiment au dos de l'afficheur.

ENGLISH

*Congratulations for having chosen this **WHITE & BROWN** product, and thank you for trusting us. For your comfort and safety, your appliance has been checked at every step of manufacturing and has successfully gone through all our tests of quality. **WHITE & BROWN** creates original products to please you, as far as design and easiness to use are concerned in order to give you complete satisfaction.*

CAUTIONS

READ ALL THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THIS PRODUCT.

- For best results, weigh yourself under similar conditions preferably first thing in the morning. Comparisons will be more correct.
- Your scale is a precision measuring instrument and should be treated with care. Protect it from jolts, moisture, dust and chemicals.
- Avoid temperature fluctuations. Keep the scale away from source of heat.
- The scale is designed for measuring personal body weight. Do not use the scale for objects. It is not suitable for medical or commercial use.
- Do not place objects on the scale when not in use. It will consume battery power.
- Clean the scale with a soft, moist cloth. Do not use chemicals.
- Avoid environmental interference such as vibrations, electrical currents, magnetic fields and rapid changes in temperature.

THE SURFACE OF THE SCALE CAN BE SLIPPERY WHEN WET.
TAKE CARE WHEN STEPPING ON AND OFF THE SCALE.

SAVE THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY.
THE MANUFACTURER WILL NOT ASSUME ANY RESPONSIBILITY IN CASE OF NON ADHERENCE TO THESE RECOMMENDATIONS.